

1903 թ.

„ՄՈՒՐՃ“-Ի ՄԷՋ ՏՊՈՒԱԾ ԳՐՈՒԱԾՔՆԵՐԻ

Յ Ա Ն Կ Ը

Բ Ե Լ Լ Ե Տ Ր Ի Ս Տ Ի Կ Ա

1) ՎԷՊԵՐ, ՊԱՏՄՈՒԱԾՔՆԵՐ, ԴՐԱՄԱՆԵՐ

1. ԻՆՔՆՈՒՐՈՅՆ

Արեւելեան Ալ.—«Մարուղ ճրագներ», դրամա (№ 12):

Ահարոնեան Ա.—«Մըրկի սուրբը», վէպ (№№ 1—9). «Օ-

հանի վիշտը» (№ 12):

Առանձար.—«Հոգու համար» (№ 2):

Աւետեան Ն.—«Գանգատ» (№ 3). —«Քնիք և դու»

(№ 10):

Մանուէլեան Լեւոն.—«Նկարիչ Թաշճեան», դրամա

(№ 9):

Մարա.—«Մայրը» (№ 10). —«Հաւատը» (№ 12)

Մ. Շահնազարեան Ս.—«Երազների աշխարհում»

(№ 5):

Պանդուխտ.—«Գիմադիտաի օրատեսերից» (№№ 7—9):

Պետրոսեան Մ.—«Մի կտոր հացի համար» (№ 11):

Սիմոնեան Վ.—«Ամբակումին հարսնէքը» (№ 10):

Սուրէն.—«Բիշկկը» (№ 11):

2. ԹԱՐԳՄԱՆԱԿԱՆ

Անդրեսեւ Լ.—«Օտարազգիներ» (№ 5): Թարգմ. Տ. Յովհաննիսեան:

Լորդ Բայրըն.—«Երազ» (№ 2): Թարգմ. Յ. Վ. Մասէհեան:

Բենսոն Ե.—«Արշալոյսին» (2—4) վէպ, թարգմ. Յ. Արաբաճեան:

Գորկի Մ.—«Կուսարարը» (№ 7).—«Դանկօի սիրտը» (№ 10):—Թարգմ. Ա. Աթայեան:

Կորոլենկօ Վ.—«Մականի երազը» (№ 8): Թարգմ. Ա. Աթայեան:

Մետերլինկ Մ.—«Ներսը» (№ 1):—Թարգմ. Ա. Ա. Միրբօ Օ.—«Փողի հերոսը» (№№ 7—10): Թարգմ.

Ս. Շխեանց:

«Ռուսանիոյ մայրաքաղաքը հիմնուած հայէ մը»,—Թարգմ. Ակաբի.

Տվէն-Մարկ.—«Փրկարար հրեշտակը (№ 12): Թարգմ. — Յ:

2) ԲԱՆԱՍՏԵՂԾՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

1) ԻՆՔՆՈՒՐՈՅՆ

Դեմիքիտան Դ.—«Ա՛խ, իմ անուշ ծաղիկները» (№ 3): Խառնակեան Ա.—«Վառ երկինքը», «Ես գիտեմ» (№ 1). «Ես ձեզ ասում եմ» (№ 3). «Եւ վաղուց ի վեր» (№ 5). «Էլի եկան» (№ 6). «Էս ջինջ գիշերին», «Ա՛խ, սիրտս անմէր» (№ 7). «Էն ամպի նման» (№ 8). «Օտար, ամա՛յի ճամբէքի վերայ» (№ 9 . «Իմ հայրենիքին կարօտ մնացի» (№ 10):

Թումանյան Յովհ.—«Փարվանա», լեզենդ (№ 1). «Սասունցի Դաւիթը», պոէմ (№№ 2—5): «Դէպի անհունը», պոէմ (№ 11):

ծատուրեան,—«Գարնան երգին ականջ դրած»,
«Ինձ ասում են» (№ 4). «Դու վաղ յոգնեցիր» (№ 6).
«Եթիմի բախտը» (№ 7). «Ինչպիսիքս դուրսիցս», «Վայ
էն սրտին» (№ 12):

2. ԹԱՐԳՄԱՆԱԿԱՆ

«Աքսորականի երգը» (իրանդական մեղեդի),
(№ 8): Փոխադր. Ալ. Ծատուրեան:

Գինոսո.—«Դողգոթա» (№ 5): Թարգմ. Տ.:

Թոմաս Հուդ.—«Շապկի երգը» (№ 6): Թարգմ. Ա.
Մ.—Ջհանեան:

Նեկրասով,—«Երանի անշար այն բանաստեղծին»,
«Օրհներգ», «Էլեգիա», «Ականջ դրած» (№ 1). «Դիչեր է»
(№ 10): Թարգմ. Ալ. Ծատուրեան:

Նիկիտին.—«Գեթսեմանի պարտիզում» (№ 4). «Ախ,
հանգիստ տուէք» (№ 9): Թարգմ. Ալ. Ծատուրեան:

Նորվեգիական մօտիւներից. «Փոթորկի ժամին»
(№ 10): Թարգմ. Ալ. Ծատուրեան:

Շելլի.—Սիրոյ փիլիսոփայութիւն» (№ 12): Թարգմ.
Գ. Անտիբան:

Պետէոֆ.—«Հունձ», «Պոէզի և գինի» (№ 5):
Թարգմ. Ալ. Ծատուրեան:

Պլեչէեւ.—«Ո՛չ, լաւ է կորչել» (№ 9): Թարգմ.
Ալ. Ծատուրեան:

Յ Օ Դ Ո Ւ Ա Ծ Ն Ե Ր

1) ԿՈՎԿԱՍԻ ԿԵԱՆՔԻՅ

Ն.—, «Բագուի Հայոց Մարդասիրական Ընկերութեան գործը»
Ճանչութիւնը 1902 թ., (№ 4):

Փիրումեան Տ.—«Վրաց կեանքից և զրականութիւնից»
(№№ 6—11):

Շտտ Մ.—Տպաւորութիւններ Արդունից՝ (№ 4):
Տիգրան.—Կովկասի թուրք մամուլը՝ (№№ 10, 11):

2) ԹԻԻՐՔԻԱՅԻ ՄԱՍԻՆ

Ժորժ-Գորիս—«Ալբանիայում» (№3), Թարգմ. Ա.
Կարսեցի.—«Վան-Տոսպ» (№№ 6—9):
Մ.—«Բաղդադի երկաթուղու մասին» (№ 7):
Ծամբորդ.—«Մոկաց կեանքից» (№ 12):
Տ.—«Ցուցահանդէս Սերաստիոյ մէջ» (№ 10):
Տիգրան.—«Թուրք գրականութիւն» (№ 9):
Օտեան Ս. «Փոլիս» (№ 1):
Տ.—, «Թիւրքիայի հայոց վարժարանների թիւն առ 1
յունուարի 1903 թ.» (№6):

3) ՊԱՐՍԿԱՍՏԱՆԻ ՄԱՍԻՆ

Արզարեան Տ.—«Նոր-Չուղայի Ամենափրկիչ եկեղ.» (№ 9):
Գ. Ս.—«Ատրպատականի հայոց կեանքից» (№ 8):
Ծամբորդ.—«Ասորիների կաթուղիկոսի մօտ» (№4):
Նժդեհ.—«Մակու» (№4):
Տիգրան.—«Պարսկաստանի ներկայ դրութիւնը» (№ 12):
Տիգրանեան Ս.—«Ատրպատականի հայոց թեմի հիմնական
կանոնադրութիւնը» (№№ 5—7):
Բարամ Մ.—ՆՍ.—«Մար Շիմոնը և միսսիոնարները» (№ 8):
Օհանեան Բ.Ր.—«Շուշուց—Թաւրիզ» (№№ 1—2):
Փրանզեան Եր.—«Պարսկաստանի ասորիները» (№1). «Ընթեր-
ցանութեան գործն Ատրպատականի զաւառում» (№ 2). «Միս-
սիոնարները Թաւրիզում», «Ռուսաց ազդեցութիւնը Պարսկաս-
տանում» (№ 3). «Պարսից դպրոցները» (№ 5). «Խառնակու-
թիւնները Պարսկապոստում» (№ 6). «Թաւարանները» (№ 7). —
«Վեց օր ս. Թադէի վանքում» (№ 8). — «Ատրպա-
տական թեմի գործերը» (№ 10). — «Նոյ գաւառի ներկայ
վիճակը» (№ 11):

4) ԵՒՐՈՊԱԿԱՆ ԿԵԱՆՔԻՅ ԵՒ ԳՐԱԿԱՆՈՒ- ԹԻՒՆԻՅ

Ա. Ա.—«Les affaire sont les affaire» Օկտ. Միրբօի.—
«Joyselle», Մ. Մեաերլինի (№ 6). — «Մի միլիարդերի փելե-
սոփայութիւնը» (№ 7). — «Յոյները և Մակեդոնիան» (№ 8):

- Ե. Թ.—„Der arme Neinrich“, Հառապումանի (№ 5):
 Թոփչեան Ե.—„Մէկը շատերի համար“, Վերայի (№ 7):
 Կ. Կ.—„Ականատեսը Մակեդոնական շարժման մասին“
 (№ 10), Թարգմ. Ա. Աթա:
 Կուրբալթ-Հարուն.—„Շվեյցարական գիւղը“ (№№ 1—
 3, 6, 8—12):
 Շահ. Ա.—„Մարիամ Մագթաղիւացին“, Պառւ Հայզէի
 (№ 7):
 Տիգրան.—„Ֆրանսայի մէկ քանի հասարակական գոր-
 ծիչներ“ (№ 1).—„L'abbé Paul Allain“, Գինտոօի (№ 5):
 Quidam.—„Գերմանիայի պետական ներկայ կազմը“ (№ 1).
 —„Պրուսական անհամերոյութիւն“ (№ 4).—„Գերմանիայի քա-
 ղաքական կեանքից“ (№ 5):
 Русск. Вѣд.—„Ժամանակակից Մակեդոնիան“, Թարգմ.
 Ա. Աթ. (№ 5):

5) ՀԱՍԱՐԱԿԱՆ ՀԱՐՅԵՐ

- Քարիեան Վ.—„Ճաւրիկեան նահանգի հայոց ուսումնա-
 րանները“ (№ 6):
 Տիկին Հրանոյշ.—„Հայ կնոջ ձայնը“ (№№ 1—2):
 Մ.—„Ղեկնող Վ. Փիրղալէմեան“ (№ 11):
 Սպենդիարեան Ե.—„Հայոց եկեղեցական-ծխական կանո-
 նադրութեան նախագիծը“ (№ 2):
 Օժէշկօ Է.—„Բաց նամակ գերմանուէրներին և ֆրան-
 սիացիներին“, Թարգմ. Տ. Յ. (№ 12):

6) ՊԱՏՄԱԿԱՆ ՅՕԴՈՒԱԾՆԵՐ

- Լէօ—„Հայոց գրականութիւնը XVIII դարում“ (№№ 11, 12)
 Պատմասէր.—„Ամենայն հայոց կաթողիկոսական աթո-
 ոյն էջմիածին դառնալը“ (№№ 7—8):

ԸՆԹԱՑԻԿ ԲԱԺԻՆՆԵՐ

1) ՔՆՆԱԴԱՏՈՒԹԻՒՆ ԵՒ ՄԱՏԵՆԱԽՕՍՈՒ ԹԻՒՆ

- Ա. Դօ.—„Памятная книжка“ Эриванской губернии на
 1902 г. (№ 3):

Աթա.—Յ. Եսայեան՝ «Կեանքի խորշերից» (№ 12):

Աթունեան Գ.—«Ոճի պատկերաւորութիւնը բանաստեղծութեան մէջ» (№ 5):

—Ակ.—Ժորժ դը-Մորէ՝ «Տրիւքի» (№ 9):

Առանձար.—«Մեր գրականութեան շուրջը» (№ 1):

Բ.—Վ. Լուսկեիչ՝ «Բնութեան երկու մեծ թագաւորութիւնները» (№ 11):

Բն.—Վ. Լուսկեիչ՝ «Կեանքը ծովերի խորքում» (№ 9):

Զաւէն.—Վահան Մամիկոնեան՝ «Վերջին երգեր».—Արզում Սիմոն՝ «Նորավէպներ» (№ 9) —Գ. Ե՝ «Ապրելու գաղտնիքը».—Ի. Վազով՝ «Էծի տակ», ոսերերէնից թարգմ. Յ. Արաքաչեան (№ 10).—Վ. Փափազեան՝ «Խենթը և ուրիշ պատմութեանքներ», «Վիշապը» (№ 11).—Գի դը Մոպասան՝ «Գեղեցկունու խոստովանութիւնը և հանգուցեալի գաղտնիքը», ռս. թարգմ. Ե. Տ. Յ. —Պոլ Բուրժէ՝ «Մի խոստովանութիւն», թարգմ. Ն. Յարոյ.—Ե. Թովչեան՝ «Լոյս» օրացոյցները (№ 12):

Ե. Թ.—Ruchard Hermann: „Anatolische Landrvirtschaft“.—Wilhelm von Pressel: „Les chemines de fer en Turquie d'Asie“ (№ 2).—«Весь Кавказъ».—ԲԺ. Բուրուշեան՝ «Քուն և երազ».—G. Brandes: „Armenien und Europa“ (№ 4).—Զէյթունցի՝ «Զէյթունի անցեալէն և ներկայէն».—Ա. Դօ.՝ «Մակեդոնիա» (№ 5):

Ե. Թովչեան.—Բերնհարդ Շտերն՝ «Երիտասարդ թիւրքերը և դաւադիրները» (№ 7).—Բ. Լինգաու՝ «Դժբախտ ժողովուրդ» (№ 10):

Լ.—Ա. Զոպանեան՝ «Նահապետ Քուչակի դիւանը» (№ 3):

Լ. Բ.—Է. Ֆերրի՝ «Ոճրագիտական դրական դպրոցը» (№ 5):

—Հերցլ՝ «Հին-Նոր Երկիր» (№ 6):

Լիւ. Ստ.—Ղ. Աղայեան՝ «Պատկերաւոր ալբրենարան» (№ 10):

Խաժակ.—Mars: «Ինչպէս ամուսնացայ» (№ 9):

Ղ. Ա. վ.—«Հազար ու մի խաղ» (№ 11). «Հոռմայեցի Էպիկտետի կեանքն ու վարդապետութիւնը», թարգմ. Զաւէն վ.—Յակոբ Կարնեցի՝ «Տեղադիր Վերին Հայոց» (12):

Մ.—Ղ. վ. Փիրղալէմեան (№ 11):

Մեղուապահ.—Գ. Ղազարեան՝ «Մեղուաբուծութիւն» (№ 5):

Յարութիւնեան Մ.—«Ղազարոս Աղայեան» (№ 5—6):

Տ. Յ.—Mars: «Քոյրը».—Յար. Թումանեան՝ «Նուագներ».—Յար. Թումանեան՝ «Մուսա».—Կ. Ստեփանեան՝ «Մլտի խորքերից».—Մ. Դօրիկ՝ «Ամայի դաշտում», թարգմ. Ս. Մ.—Ա. Զէխով՝ «Դիմակ», թարգմ. Յ. Ե.—Վ. Գարշին՝ «Աղղանշան».—Գի

դը-Մոպասան՝ «Հայր Միլոնը», թարգմ. Ա. Տ.-Պ.—Բերդնիկով՝
Նոր պետութեան վերաբերմունքը դէպի կրօնը», թարգմ. Գ. Ալթ.
(№ 1).—«Ձգագմունք», խմբ. Գ. Բալասեան.—Էմ. ք. Նազար-
եանց՝ «Ոտանաւորներ».—Տ. Ամիրճան՝ «Ուսեալ պանդուխտ».
—Յար. Եսայեան՝ «Դրբացի ստրուկներ» (№ 2).—Հ. Երեմեան՝
«Տուրկին.—Մ. Մարիկեանց՝ «Մարօի արօմը».—Գ. Ե՛. Ան-
գործ կանայք, Աշխէն».—Յար. Թումանեան՝ «Հազարան բըլ-
բուր».—Ախուրեան», օրացոյց.—Է. Թեոխ՝ Վարժապետը.—Լ.
Տօլստոյ՝ «Աստծո՛ւն, թէ՞ Մամոնային».—Dr. Antonius: «Վար-
դապետ», թարգմ. Մ. Բ. (№ 3).—Ս. Շահադիդ՝ «Մի քանի
խօսք իմ ընթերցողներին».—Լ.—Ման.՝ «Օտարութեան մէջ».—
Ա. Հախվերդեան՝ «Վշտահար սրտից».—Չ. Զերով՝ «Նոր ցնորք»
(№ 4).—Ջաւահիրցի՝ «Կրակը».—Յ. Եսայեան՝ «Լոխմանի հէ-
քիմը».—Ասման՝ «Արիւն».—Նեմ.-Դանչենկօ՝ «Գրաշարունի»,
թարգմ.—Տօլստոյ՝ «Աստծո՛ւն, թէ՞ Մամոնային», թարգմ. (№ 6).
—Մ. Տ. Շուտ՝ «Մերձեցում».—Յ. Եսայեան՝ «Կեանքի բօմա-
նից» (№ 7).—Մ. Մանուէլեան՝ «Խաբիւղներ» (№ 12):

Na.—Մ. Պէշիկթաշլեան՝ «Տաղեր» (№ 5).—Յով. Դուբրաւ-
եան՝ «Ծանօթ պատկերներ» (№ 9):

Ռուբէնի Ալ.—«Հեծեծանքների երգիչը» (№ 3):

Գ. Սարգ.—А. Хатисовъ: „Общ. борьба съ туберкул.“.
—А. Хатисовъ: „Какъ осуществ. идею постр. санаторіи для
туберкул. на Кавказѣ“.—Վ. Օրլովսկի՝ «Ստամբուլի կատարը»
—Բժ. Տ.—Իսահակեան՝ Տրախումա (№ 4):

2) ԳԵՂԱՐՈՒԵՍՏԻ ԱԶԽԱՐՀԻՅ

Ա.—«Բազէներ և ագռաւներ» Սուլբաթովի.—«Բուզան»
Մուրացանի.—«Կնոջ պայքարը» Հօխվելդի.—«Համլէտ» Շէք-
սպիրի.—Բեմական և իսկական Համլէտը. Տիկին Սիրանոյշ և
Համլէտ (№ 2).—Ժորժ-Օնէի «Դարբնոցապետը».—«Եւգինէ»
Շիրվանզադէի. գեղարուեստական միևնոյն տիպը ժամանակի
և տարածութեան մէջ.—Պրոմէթէոս, Յոպ, Համլէտ, Փառստ և
սկեպտիցիզմը. իրականութեան փաստերը և գեղարուեստը—
Սարգուն և իր գրելու ձեւը. «Տոսկա».—«Հայրենական տունը».
հնի և նորի պայքարը (№ 10):

«Արեւիկէն» Դողէի. ժողովուրդը Դողէի երկերում.—Բրիօի
«Կարմիր պատմութեանը». դատաստանական բարբեր. անհատը
և հասարակութիւնը. սկեպտիցիզմ.—«Կեանք» Պոտապենկօի և
Սերգիենկօի. փոքր և մեծ կեանքը. կանացի պատիւը և հասա-
րակութիւնը. անհատական հասկացողութիւնների և հասարա-

կական սովորութիւններ ընհարումը. սովորութիւնների բըռնութիւնը. մեծ լուծիւնը որպէս իրական կեանք. անհատը ստրկացած.— «Մարուող ճրագներ» Ա. Արեւեանի. սխալ ըմբռնած տիպեր (№ 11):

«Օտարունհին» Դիւմա որդու.— «Թագնուած կայծեր» Ս. Թառայեանի.— «Նորա» Իբսէնի.— Պիեսանների ընտրութիւնը և բեմական լեզուն (№ 12):

ԱԹ.— «Արաքսեանի թատրոնը Հաւարարում» (№№ 11, 12):

Ս. Լ.— Մոսկուայի գեղարուեստական թատրոնը.— Ճարտարապետական նոր ոճ.— Մակսիմ Գորկիյի «На дне» պիեսը գեղարուեստական թատրոնի բեմի վրայ.— Այդ պիեսի համառօտ բովանդակութիւնը (№ 1):

Տ.— Տիկին Սիրանոյշը Թիֆլիսում.— Ադամեանի յիշատակին ցերեկոյթ (№ 1):

3) ՏՆՏԵՍԱԿԱՆ ՀԱՐՑԵՐ

Կարապետեան Թ.— «Մանգանէզ և նրա արդիւնաբերութիւնը Կովկասում» (№ 1). «Մանգանէզ արդիւնաբերողների և արտահանողների V համաժողովը» (№ 2). «Նաւթարդիւնագործների XVII համաժողովը Բագուում» (№ 3). «Կովկասի պղնձի արդիւնաբերութիւնը (№ 5). «Ծխախոտի արդիւնաբերութիւնը Անդրկովկասում» (№ 12):

Շ.— «Հողի պարարտացումը» (№№ 6, 7, 10):

«Ռուսաստանի ֆինանսական քաղաքականութիւնը».— «Ռուսաստանի մաքսային նոր սակագինը» (№ 4):

4) ԳԻՏՈՒԹԵԱՆ ԱՂԽԱՐՀԻՑ

Ա. Ահարոնեան.— «Մարդկութեան ճակատագիրը և գիտութիւնը» (№№ 10—11):

Ա. Ըօլլէս.— «Հրաշալի դար», թարգմ. Ստ. Լիսիցեան (№№ 1, 3—12):

Մ. Նալբանդեան.— «Անտեսանելի ճառագայթները» (№ 8). «Ալկոլը անձինդ է թէ թոյն» (№ 9):

Մ. Նորդաու.— «Ոճրագործութեան մի նոր վարդապետութիւն» (№ 5):

Լ. Ս.— «Անտեսանելի ճառագայթների մասին» (№ 4):

Փիլոլինգ.— «Բիրմանական ժողովրդի ոգին», համառօտութ. Հ. Բեչեկեան (№ 11):

5) ՆԵՐՔԻՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ

№ 1.—Արեւելցու վերաբերմունքը դէպի «բարերարները».—Հարստութեան հասարակական ծագումը.—Հասարակութիւնը բարոյական իրաւունք ունի բարեգործութիւն պահանջելու հարուստներից.—Իրանց եկամուտի որ մասն են նուիրում մեր բարեգործները.—Նիւթական ոյժի հասարակական սանձահարումը.—Մայրենի լեզուի նշանակութիւնը ժողովրդական դպրոցներում.—Պարբերական մամուլի հարիւրամեակը Ռուսաստանում. Լ. Սարգսեան:

Ֆինանսների մինիստրի գեկուցումը.—Նոր հայերէն թերթ.—Հայոց հոգեւոր վարչութեան դատը:

№ 2.—Գիւղատնտեսական արդիւնագործութեան կարիքների հարցը.—Առանձին խորհրդակցութիւն և նահանգական ու գաւառական կոմիտեաներ.—Կարծիք յայտնելու ազատութիւն.—Գիւղատնտեսութեան յետամնացութեան պատճառները.—Գիւղատնտեսական արդիւնաբերութեան կարիքներն Անդրըկովկասում.—Պ. պ. Տարատընովի և Գոգիչայշվիլիի գեկուցումները.—Կովկասեան Բժշկական Ընկերութեան կարծիքը տեղական ինքնավարութեան անհրաժեշտութեան մասին.—Մտքի և քննադատութեան ազատութիւն և Վելիչկօ.—Փետրուարի 19 իրըն Ռուսաստանի համաժողովրդական տօն.—Նոր դատաստանական կարգերի երեսնամեակը Կովկասում և սպասելիք դատաստանական ընթերցման Անդրկովկասում.—Անդրժանի երկրաշարժի հետեւանքները. Լ. Սարգսեան:

№ 3.—Բարձրագոյն հրովարտակ.—Կառավարչական Սենատին տրուած Բարձրագոյն հրամանը.—հոգատարութիւն գիւղատնտեսական կարիքների և գիւղական դասակարգի մասին.—«Տեղային առանձնայատկութիւններ».—Ա. Սահակեանի գեկուցումը՝ Անդրկովկասում գեմատվային հիմնարկութիւններ մշտցնելու անհրաժեշտութեան մասին.—Գիւղական դասակարգի դրութիւնը մեզանում.—Տեղական մամուլի դերը բարենորոգումների հարցում.—Մի իրողութիւն, որի վրայ ուշադրութիւն դարձրեց «Баку» թերթը.—Ախալցխայի ս. Փրկիչ եկեղեցու կալուածների գործի քննութիւնը.—Գոգոլի յուշարձանի բացումը Թիֆլիսում.—† Սուխովօ Կորելիւն.—† Ե. Մարկով.—† Գ. Բազդէ.—Աւ-ծովեան երկաթուղու ուղղութիւնը.—Վրաց դրամատիկական ընկերութեան մրցանակը.—«Кавказъ» լրագրի պաշտօնական հաղորդագրութիւնները.—«Аргонавтъ»-ի դադարումը.—Խուզադեանի կտակած գումարով ապաստան. Լ. Ս.

№ 4.—Մոլորեցնող մամուլի վտանգաւոր դերը.—Ռուս

նացիոնալիստ-անտիսեմիտներ. — Քիշինևի հրէական ջարդը. — Նացիոնալիստ-անտիսեմիտ ամենատարածուած ռուսաց թերթի կաշառակերութիւնը. — „Новое Время“-ի աշողութիւնը. — „Русская Мысль“ ամսագրի վաճառման հարցը և նրա իսկական խմբագրի դրութիւնը. — Թուրքերէն լեզուով լոյս տեսնող „Շարքի-Ռուս“ թերթը. — Կրօնական և մտաւոր կապ. — Միջնակարգ դպրոցների մասին որոշում. — Նոր լեզուների գործնական պարապմունքներ միջնակարգ ուսումնարաններում. — „Бавказъ“-ը Սոչիի դէպքի մասին. — „Правит. Вѣст.“-ը Պետ. իգ. բժ. ինստիտուտի յուզմունքների մասին. — Պ. պ. Ա. Մանթաշեանի և Մ. Արամեանի դրամական նուէրները. — „Правит. Вѣст.“ Քիշինևի անկարգութիւնների մասին. — Բարձրագոյն հրամաններ. — Կարգադրութիւններ մամուլի վերաբերեալ. — Պաշտօնից հեռացուած քաղաքագլուխ. — Նախկին ոստիկանապետ Շաֆրովի դատապարտումը. Լ. Ս.

№ 5. — Մեր մամուլի անմխիթար դրութիւնը. — Առատ ծնունդ և շուտափոյթ մահացումներ. — Մրցումին ղիմանալու յատկութիւններ. — Գրական աշխատանքի վարձատրութեան հարցը. — Ընթերցողի և հրատարակչի պահանջները. — Ընկերակցութեան նշանակութիւնը հրատարակչական գործում. — Դրամական և հասարակական շահ. — Վրացին ընրոնել է հասարակական շահը. — Վրաց ազնւականների ժողովները. — Դասակարգային շահ. — Դիւղատնտեսական միջնակարգ դպրոց և պոլիտեխնիկում. — Զավրովի սպանութիւնը. — Հայոց կոնսիստորիայի 400000 ռուբլու պահանջը ժողովրդական լուսաւորութեան մինիստրութիւնից. — Հայոց դրամատիկական ընկերութեան ընդհանուր ժողովը. — Պաշտօնական հաղորդագրութիւններ. — Զլատոստի դէպքը. — Նահանգապետ Բոգդանովիչի սպանութիւնը. — Դասատուի հեռացումը պաշտօնից Ֆինլադիայում. — Ներքին գործ. մինիստրի շրջաբերականը Քիշինևի ջարդի մասին. — Անկարգութիւններ Թիֆլիսում և Բագուում. — Մայրենի լեզուով կրօնի դասաւանդութիւն Լեհաստանի միջնակարգ դպրոցներում. — Մամուլի վերաբերեալ կարգադրութիւններ. — Պետերբուրգի 200-ամեակը. — Արևմտեան 9 նահանգների զեմստվային կառավարութիւնը. Լ. Ս.

№ 6. — Ռուսահայ մամուլի դրութիւնը. — Կրիայի քայլերով առաջադիմութիւն. — Մեր հասարակութիւնը և մամուլը 40 տարի առաջ և այժմ. — Պահանջ և առաջարկ. — „Արդարացուցիչ հանգամանքներ“. — Պահանջ անողը գործ չ'ունի այդ հանգամանքների հետ. — Պատահական գրականագէտներ և մամուլի յատուկ սղակներ. — Ուսուցչութիւնը կապուած գրական գործու-

նէութեան հետ.—Գրական ֆոնդ և հոնորար.—Մեր թեմ. դպրոցները տնտեսականը.—Նոր-Նախիջևանի թեմ. դպրոցի հոգար. մի որոշումը.—Ներսիս. դպր. բիւզժէն.—Կամայական բեժիմի մի նոր արտայայտութիւն մեր թեմ. դպրոցներում.—Ներսիս. դպր. տեսչական հարցը:

Աշակերտին ծեծելու համար պատժուած հայ ուսուցիչ.— Ժողովրդական ձրի շրջիկ գրադարաններ.— Առևտրական ուս. աւարտածներին տարր. ուս. ուսուցչի վկայական յատկացնելը.— Բաթումի առանձին շրջան.— Մամնական պատժի ամենածանրը տեսակների վերացումը.— Կաղզուանի ոճիւրը.— Թիֆլիսում ներքին հիւանդութիւնների քաղաքային հիւանդանոց բանալու հարցը.— Քաղաքային ուսումնարանների ուսուցիչների համաժողով.— Մասնաւոր ուսումնարանների ծրագրի հարցը.— Հայ-վրացական արձանագրութիւնների հրատարակութեան մասնաժողովը.— Հրէական հողատիրութիւնը սահմանափակող նոր օրէնք.— Ազնւական կաղետեան ուսումնարաններ. Լ. Ս.

№ 7.— Բարձրագոյն հրաման հայ-լուսաւորչական եկեղեցու կալուածների մասին.— „Правит. Вѣст.“ հաղորդագրութիւնն այդ առիթով.— Կարգադրութիւն հայ-լուսաւորչականների երգման մասին.— Ժողովրդական լուսաւորութեան մինիստրի շրջաբերականը աշակերտների մէջ դիւստիպլինայի անկման մասին.— Առևտրական ուսումնարանների մէջ մի քանի փոփոխութիւններ.— Պետերբուրգի քաղաքային ինքնավարութեան նոր կանոնադրութիւնը.— Գործարանական տեսուչների կախումը ներքին գործերի մինիստրութիւնից.— Կարգադրութիւն բանւորական աւագների մասին.— Դրամական նպաստ Անդրկովկասում ռուս եկեղեցիներին.— Ռուսաց դպրոցներ Ֆինլանդիայում.— Հողային կրեդիտի յատուկ կոմիտետ.— Քութայիսի նահ. ազնւակ. վերադարձուած գումարներ.— Դրամական նպաստ ռուս գաղթականներին.— Բորչալուի գիւղացիների խնդիրքը.— Ձինւորական ծառայութիւնից վերադարձող տեղացիներ.— Բագուի և Թիֆլիսի դէպքերի մասին պաշտօնական հաղորդագրութիւններ.— Միխայլովօ կայարանի անցքը.— Պոլիցիական պահստրդներ Եւրոպ.— Ռուսաստանում.— Սիւնիստների ժողովների և նպաստներ ժողովելու արգելումը.— Ձանդեգուրի հանքագործների ժողովը.— Կարգադրութիւններ մամուլի վերաբերեալ.— Վ. Գ. Կորոլենկօի ծննդեան յիսնամեակը.— †Մ. Ֆիլիպով.— † Գ. Տատեան. Լ. Ս.

№ 8.— Նոր փոխարքայութիւն.— Նոր կանոններ դժբախտ դէպքերից վնասուած բանւորներին վարձատրելու մասին.— Թիֆլիսի նահանգապետի որոշումը.— „Правит Вѣст.“ Կիւելի

անկարգութիւններ յմասին. — Փոփոխութիւններ ֆինանսների մինիստրութեան մէջ. — Կանոններ արքունական հողերի վրայ ապրող գիւղացիների և գաղթականների հողատիրութեան մասին. — Մեռնի օրհնութիւնը. — Կարգադրութիւններ մամուլի վերաբերեալ. Լ. Ս.

№ 9. — Կառավարչական կարգադրութիւն հայոց եկեղեցական կալուածների և գումարների մասին. — Պաշտօնական հաղորդագրութիւններ. — Թուրքաստանի գաղթականութեան մասին նոր օրէնք. — Երեանի նահանգի և Կարսի շրջանի հայ փախըստականների թիւը. — Պարսկահպատակների դրութիւնը որոշող կարգադրութիւն. — Զինւորների երդման օրը. — Արգվինի գաւառապետի բռնած մի խումբ. — Մամուլի վերաբերեալ կարգադրութիւն. Լ. Ս.

№ 10. — Կովկասի կառավարչապետի կեանքի դէմ սպանութեան փորձը. — Թագաւոր Կայսրի հեռագիրը. — „Право“ թերթը մի դատաստանական հարցի առիթով. — Սուլապեանի որբանոցը. — „Финляндская Газета“-ի հաղորդագրութիւնները. — Հեռաւոր Արեւելքի Առանձին կոմիտետի հաստատումը. — Կարգադրութիւններ մամուլի վերաբերեալ. Լ. Ս.

№ 11. — Գաւառական զեմստովոների մի քանի ցանկութիւնները. — Գիւղացիական հարցը. — Կենտրոնի ուժասպառման մասին կազմած յանձնաժողովը. — Դրա զեմստովային անդամների զեկուցումը. — Տեղական երեոյթի կախումը ընհանուր պայմաններից. — Գիւղացիական օրէնքների փոփոխութեան նախագիծը. — Անդրկովկասի գիւղացիների առանձնայատուկ դրութիւնը և գիւղացիական և իրաւաբանական ընկերութիւնների կատարելիք դերը նոր օրէնքների նախագծի նկատմամբ. — † Ներսէս Դաւթեան. — Պաշտօնական կարգադրութիւն Ալէքսանդրօպոլի և Ղարսի մասին. — Ֆինլանդիայի գրադարան-ընթերցարանները. — Մամուլի վերաբերեալ կարգադրութիւններ. Լ. Ս.

№ 12. — Կանանց բարձրագոյն կրթութիւնը Ռուսաստանում իբրև մասնաւոր նախաձեռնութեան արդիւնք. — Պետերբուրգի գրական ֆոնդի ձեռնարկած էժան բնակարանները գրականագէտների համար. — Պետական գանձարանի տուած նպաստը գրականագէտներին. — Հոգևորականութեան ձեռքը զեմստովային դպրոցների յանձնելու խնդիրը Տվերեան գաւառական զեմստովային ընդհ. ժողովում և հակավճիւրը նահանգային զեմստ. ընդհ. ժողովում. — Քաղաքային ընտրութիւնները Պետերբուրգում. — Մամուլի վերաբերեալ կարգադրութիւններ. — Շուշու թեմական դպրանոցի փակումը. — Ամենայն հայոց

կաթողիկոսի հիւանդութիւնը.—Կառավարչական կարգադրութիւն Բաթումի վերաբերեալ. Լ. Ս.

6) ԳԱԻԱՌԱԿԱՆ ԿԵՍՆՔ

№ 1. «Ախալքալաքի գաւառի հայ եկեղեցական հաշիւները», Սալլիմեան:

№ 4.—«Ընկերացկան ձեռնարկութիւններ Երևանի նահանգում». Ա.—ԴՕ.

№ 6. «Դիֆտերիաը գաւառում». Բժ. Ա. Մ.

№ 12.—«Երևանի քաղաքագլխի ընտրութիւնը», Ա.—ԴՕ.

7) ԱՐՏԱՔԻՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ

№ 1.—Կեանքի հակասական կազմուածքը.—Օպպորտիւնիստը արմատականի փետուրներով զարդարուած.—Միշտ իր համոզմունքներին հաստատ քաղաքական գործիչը.—Ժորէսի ճառը եւրոպական խաղաղութեան մասին.—Մակեդոնիան զիպլումատների մրցման զոհ. Լ. Սարգսեանց:

Պատրիարք Օրմանեանին սպանելու փորձը.—Կիլիկիայի նորընտիր կաթողիկոսի հաստատումը.—Ատրպատականի թեմի համար կազմուած կանոնադրութիւն:

№ 2.—Ռուս-աւստրո-ունգարական ծրագիրը Մակեդոնիայի բեֆորմների մասին.—Բուլղարիայի բռնած զէրքը.—Միւս մեծ պետութիւնների վերաբերմունքը.—Բուլղար ժողովրդի և մակեդոնացի յեղափոխականների տրամադրութիւնը.—Թիւրքիայի սպառնալիւումը.—Եւրոպական հասարակութեան համեմատական անտարբերութիւնը.—Քաղաքական ճառեր արևելեան հարցի մասին Բերլինում և Պարիզում.—Անգլիայի այժմեան զիւրքը.—Սուլթանի օրօրներն Օրմանեան պատրիարքին.—Ռուսաստանի ազդեցութեան աճումը Պարսկաստանում.—Թիւրքմէնչայի դաշնագրի III յօդուածի փոփոխութիւնը. Լ. Ս.

Կառավարչական հաղորդագրութիւն մակեդոնական հարցի մասին.—Զմիւռնեցի վաճառական Պալեոդեանի սպանութեան գործը.—Կիլիկիայի կաթողիկոսի պատրաստութիւնները Սիս գնալու.—Արփիարեանին սպանելու փորձը:

№ 3.—Ագրարային բեֆորմներ Իրլանդիայում.—Աշխատանքի ներկայացուցիչ կուսակցութեան մի յաղթանակը պարլամենտական ընտրութիւններում.—Աւստրո-ունգարական համաձայնութիւնը.—„Правит. Вѣст.“-ի հաղորդագրութիւնները Մա-

կեդոնիայում և Ալբանիայում պատահած դէպքերի մասին.— Միստրական կրիզիս Բուլղարիայում.— Բ. Սարաֆովի պապատասխանը „Zeit“ թերթի խմբագրութեան.— „Daily Chronicle“ Միացեալ Նահանգների դիմումի մասին.— Կիլիկիայի նորընտիր կաթողիկոսն Ադանայում.— Բողոքական կոլլէժ Տարսուսում.— Լուսաւորչական լեհացիներ.— Հայկական ցուցահանդէս Բերլինում. Լ. Ս.

№ 4.— Մակեդոնական հարցի ընդարձակումը.— Շահազըր-զոռած կողմերի երկդիմի վերաբերմունքը.— Աւստրո-Ունգարիայի ձգտումները.— Մակեդոնացիների որոշումը.— Դինամիտային պայթուցիներ Սոլունում.— Մի քանի մեծ պետութիւնների կողմից նաւատորմիդներ ուղարկելը Սոլուն.— Կիլիկիայի նորընտիր կաթողիկոսի ժամանումը Սիս.— Պոստով գրամ փոխադրելու համաձայնութիւն Ռուսաստանի եւ Բուլղարիայի մէջ. Լ. Ս.

№ 5.— Սաի նոր կաթողիկոսի առաջիկայ գործունէութեան մասին.— Կիլիկիայի ազգային վարժարանները.— Ծաղկից կոտորածներ Զէյթունում.— Մակեդոնական հոգևորականները և ուսուցիչները.— Եւրոպական դիպլոմատիայի թիւրքասիրութիւնը.— Ամերիկայի ստացած մի արտօնութիւնը.— Բուլղարական նոր միսիստրութիւն և անմիջական բանակցութիւններ թիւրքիայի հետ.— Հակաաւստրիական ցոյցեր Իտալիայում.— Հակամաջառական ցոյցեր Պորվատիայում. Լ. Ս.

№ 6.— Չեմբերլէնի նոր իմպերիալիստական ծրագիրը.— Անգլիայի սահմանադրական ոգին.— Պարլամենտական ընտրութիւնները Գերմանիայում.— Հակամաջառական ցոյցեր Պորվատիայում և հակա-աւստրիական ցոյցեր Իտալիայում.— Բուլղարիայի և թիւրքիայի յարաբերութիւնները.— Սերբիական յեղափոխութիւնը.— Երկրաշարժը թիւրքաց հայաստանում. Լ. Ս.

№ 7.— Ֆրանսիայի և Անգլիայի մերձեցումը.— Երկու պարլամենտների բարեկամական արտայայտութիւնները.— Էդուարդ VII-ը Իրլանդիայում.— Լեոն XIII-ի մահը.— Նոր պապի ընտրութիւնը.— Նեգրների դէմ հալածանքը Հիւսիսային Ամերիկայի Միացեալ Նահանգներում.— Մակեդոնական շարժման նոր ուժով բռնկումը.— Վերջին հեռագրները.— Լուրեր թիւրքահայերի կեանքից. Լ. Ս.

№ 8.— Լորդ Սոլսբերիի մահը.— Անգլիական պահպանողականների ընդող կողմերը.— Անգլիական պահպանողականների թիւրքասիրութիւնը.— Յոյների թիւրքասիրութիւնը.— Կառավ. հաղորդ. Բիստլիի ուսւ հիւպ. սպանութեան առիթով.— Շահի նուիրած հողը ուսաց կայսրուհուն Ուրմիայում. Լ. Ս.

№ 9.—Մինիստրական փոփոխութիւններ Անգլիայում.— Մակեդոնական բեֆորմներ ընդարձակման առաջարկ.— Միւրիւտէզի տեսակցութիւնից յետոյ պաշտօնական հաղորդագրութիւնը մակեդոնական հարցի մասին.— Ունգարական կրիզիս.— Միջպարլամենտական համաժողով Վիեննայում.— Միջպագային վէճերի բարբարոսական լուծում և միջազգային տրիբունալ.— Գործերը Մերձաւոր Արեւելքում.— † Սուքիաս վարդապետ Պարոնեան. Լ. Ս.

№ 10.— Ֆրիտրեդերներ և պրոտեկցիոնիստների պայքարը Անգլիայում.— Ֆրանսիայի նոր entente cordiale-ը.— Աւստրո-Ունգարիայի և Ռուսաստանի նոր առաջարկները Մակեդոնիայի նկատմամբ.— Հեռաւոր Արեւելքի բարդութիւնը. Լ. Ս.

№ 11.— Անգլո-իտալական համաձայնութիւնը.— Անգլիական պարլամենտի անդամների փոխադարձ այցելութիւնը Ֆրանս. պարլամենտին.— Ժորէս անգլո-ֆրանս-իտալական համաձայնութեան մասին.— Կլեմանսօն և Պրեսսանսէն զինաթափման մասին.— Պետութիւնները մակեդոնական հարցում.— Ռուսաց և գերմանական կայսրների տեսակցութիւնը.— Անգլիան Ալբանիա, Պարսից Ծոցում և Տիրեթում.— Հեռաւոր Արեւելքի բարդութիւնը.— Միացեալ-Նահանգների պահանջները Մանջուրիայում.— Պանամեան ջրանցք և նորածին հանրապետութիւն.— Երկու պատմագէտների—Լեկկիի և Թէոդոր Մոմզէնի և փիլիսոփա Հերբերտ Սպենսերի մահը. Լ. Ս.

№ 12.— Ռուս-եապոնական բարդութեան ներկայ դրութիւնը.— Մակեդոնիայի բեֆորմների առաջին քայլերը.— Գոլուխովսկու ճառը և Սարաֆովի ու Յոնչեվի կարծիքները ապագայի մասին.— Նորեկեան երրորդ մրցանակաբաշխութիւնը.— † Մատաթիա Գարագաշեան և † Հ. Մանուէլ Գաջունի. Լ. Ս.

8) ՊԱՐԲԵՐԱԿԱՆ ՀՐԱՏԱՐԱՆՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

№№ 1—7, 9—12.— „Անահիտ“, „Առողջապահիկ թերթ“, „Արարատ“, „Արեւելեան Մամուլ“, „Արտէմիս“, „Բազմավէպ“, „Բանբեր“, „Գեղունի“, „Հանդէս Ամսօրեայ“, „La Revue“, „Revue des deux mondes“, „Вѣстникъ Европы“, „Міръ Божій“, „Научное Обозрѣніе“, „Русская Мысль“, „Русское Богатство“.

9) ԸՆԴԴԻՄԱԽՕՍԱԿԱՆ

„Նամակ խմբագրութեան“, Գ. Ննգիւրարեան.— (№ 1):
„Միջնորդ դատարանի վճիռը“ (№ 2):